

This form is to be completed and signed by the RKNA host club when requesting an FCI or RKNA judge and submitted along with an Event Request to the RKNA Director of Regions. The host club will be sent a copy of the signed agreement once signed by all parties. Please send a copy of the completed form to your Regional Director.



<u>Vereinbarung für eine Richtertätigkeit</u>		<u>Agreement for judging</u>
Richter:	Judge:	
Straße / Haus-Nr.:	Street / No.:	
PLZ / Stadt:	Zip Code / Town:	
Tel:	Phone:	
Email:	Email:	
Nachfolgender Verein/Klub lädt hiermit oben genannten Richter zur folgenden Veranstaltung ein:		The following club invites the above mentioned judge to the following event:
Verein / Klub:	Host Club:	
Straße / Haus-Nr.:	Street / No.:	
PLZ / Stadt:	Zip Code /City:	
Tel.:	Phone:	
Email:	Email:	
	Regional Director:	
	Show, Trial or Ztp/SE	
Ort der Veranstaltung:	Location of the event:	
Termin:	Date of the event:	
		To judge at a RKNA club the release of the judge from the RKNA is fundamentally required.
Die vor der Veranstaltung in US \$ zu erstattenden Kosten, es sei denn der Richter stimmt einer nachträglichen Erstattung zu.		The expenses to be reimbursed in US dollars in advance of the event unless the judge agrees to be reimbursed at the event.
Erstattung der Fahrtkosten von und zum Flughafen PKW = US\$0.30 per km		Refund of travelling expenses to and from the airport Car = US\$0.30 per km
Der Gastverein bucht das Flugticket auf der direkten Route mit der kürzesten Flugzeit; dem Flug muss vor der Buchung vom Richter zugestimmt werden		Host club to book airline ticket on most direct route, and least travel time. Flight to be approved by judge prior to the booking of flight.
Erstattung der Parkgebühren am Flughafen von US\$40.00 für jeden Tag des Richtens und für weitere zwei (2) Reisetage		Refund of parking fees at the airport of US\$40.00 per day for each day of judging and for two (2) travel days.
Erstattung der Bahn und Taxikosten		Refund of train and taxi expenses to/from airport.
Der Richter wird am Flughafen abgeholt, und die Beförderung wird für jeden Tag des Richtens und für weitere zwei (2) Reisetage sichergestellt		Judge to be picked up at airport and all transportation provided for two (2) vacation days and for each day of judging.
US\$100.00 für zwei (2) Reisetage		US\$100.00 for two (2) travel days.
Hotel, Essen und Trinken während der Veranstaltungstage und für je einen Tag davor und danach wird gestellt. Der Richter erhält US\$100.00 pro Tag des Richtens		All hotel, food and drink for the event days plus one day on each side of the event. The judge is to be paid US\$100.00 per day each day of judging.
Unterkunft in einem Hotel/Motel mit Dusche, Wasser-toilette und Internetzugang, Hotelkategorie: 3 Sterne		Accommodation in a hotel/motel with shower, water toilet and internet; hotel category: 3 stars
Der Richter schließt vor der Veranstaltung eine		Judge to purchase health insurance prior to event and

Reisekrankenversicherung ab, und der Club erstattet maximal US\$75.00 der besagten Versicherung	club to reimburse the judge up to a maximum of US\$75.00 for said insurance
Ein Übersetzer wird nötigenfalls für die Veranstaltungstage und für je einen Tag davor und danach zur Verfügung gestellt. Er begrüßt den Richter am Flughafen und begleitet diesen während der Urlaubs-/restlichen Tage und der Veranstaltung	Supply a translator for the days of event if required and for one day on each side of the event. The translator should greet judge at airport and be with judge for both vacation/rest days and the event.
Maximale Anzahl der zu richtenden Hunde mit schriftlichem Richterbericht. 55 pro Tag <i>Bewertung nach Standard, ZTP & spezielle Klassen sind hierbei nicht eingeschlossen</i>	Maximum of dogs to be judged per day: written report: 55 per day. <i>Standard Evaluation, breed survey dogs & special classes are not included in this number.</i>
Prüfungen: 36 Einheiten pro Tag <i>BH = 1 Einh., IPO 1 = 3 Einh., FH = 3 Einh.</i>	Trials: 36 parts per day BH = 1 part, IPO 1 = 3 parts, FH = 3 parts
Der Vertrag ist gültig nach Unterzeichnung durch alle Parteien. Wenn der Richter einen Gast mitbringt, ist er gänzlich für dessen Kosten verantwortlich.	This contract is valid when signed by all parties. If the judge brings a guest with him/her, the judge is responsible for all the guest's expenses.
Der Richter bringt Körmaß, Augentafel und Kopfmaß mit. Der Club stellt Podest und Bandmaß. Der Gastclub sorgt für die Schreckschusspistole bei der ZTP / Standardbewertung	Judge to supply wicket, eye chart, skull measuring tool. Club to supply wood surface for measuring and sewing measuring tape. Host club must supply starting pistol for gun shots in Ztp/Standard Evaluation.

Ort / Place: _____

Ort / Place: _____

Datum / Date: _____

Datum / Date: _____

Richter / Judge

Veranstalter / Host Club

Ort / Place: _____

Datum / Date: _____

RKNA Director of Regions or Delegate

Clubs – when scheduling an event, complete and sign this form and send it to your judge. Send this form and Event Request form to your Regional Director and the Director of Regions. Do not make travel arrangements for your judge until you have received the Event Request form signed by all parties.